



Bruxelles, 7 novembre 2022  
(OR. en)

13072/09  
DCL 1

COPS 523  
PESC 1120  
CIVCOM 633  
RELEX 775  
COSDP 803  
JAI 566  
COAFR 277

#### **DECLASSIFICAZIONE**

---

del documento: ST 13072/09 RESTREINT UE

data: 10 settembre 2009

nuovo status: Pubblico

---

Oggetto: Concetto operativo (CONOPS) per la proroga della missione PESD di polizia nell'ambito della SSR e della sua interfaccia con la giustizia nella Repubblica democratica del Congo (RDC) 2009/2010 comprendente la violenza sessuale

---

Si allega per le delegazioni la versione declassificata del documento in oggetto.

Il testo del presente documento è identico a quello della versione precedente.

# RESTREINT UE



**CONSIGLIO  
DELL'UNIONE EUROPEA**

**Bruxelles, 10 settembre 2009 511.09ç  
(OR. en)**

**13072/09**

**RESTREINT UE**

**COPS 523  
PESC 1120  
CIVCOM 633  
RELEX 775  
COSDP 803  
JAI 566  
COAFR 277**

## **NOTA PUNTO "I/A"**

---

del:	Segretariato
al:	Comitato dei Rappresentanti Permanenti/Consiglio
Oggetto:	Concetto operativo (CONOPS) per la proroga della missione PESD di polizia nell'ambito della SSR e della sua interfaccia con la giustizia nella Repubblica democratica del Congo (RDC) 2009/2010 comprendente la violenza sessuale

---

1. Il 1° luglio 2007 è stata avviata per un periodo iniziale di un anno la missione PESD di polizia EUPOL RD Congo nell'ambito della SSR e la sua interfaccia con la giustizia nella Repubblica democratica del Congo (RDC).
2. Il 1° luglio 2008 sulla base delle *Recommendations on a Possible Way Forward for EUPOL RD Congo* (cfr. doc. 7523/08 - RESTREINT UE) e del relativo parere, nonché del *Rapport de la Mission de Police EUPOL RD Congo sur une possible action de soutien d'EUPOL au processus de stabilisation de l'est de la République Démocratique du Congo (RDC)* (cfr. doc. 8508/08 - RESTREINT UE) è entrata in vigore la proroga di un anno della missione, che prevede una presenza nella parte orientale della RDC.

## RESTREINT UE

3. Il 1° luglio 2009 è entrata in vigore la proroga di un ulteriore anno del mandato della missione con una presenza nella parte orientale della RDC, basata sul *Draft recommendation for the implementation of a "project cell" within the EUPOL RD Congo mission* (cfr. doc. 5796/09 - LIMITE UE) e relativo parere del CIVCOM, nonché sulle raccomandazioni del Gruppo dei Consiglieri per le relazioni esterne relative all'attuazione di una cellula di progetto nell'ambito di EUPOL RD Congo e sulle *Recommendations on a Possible Way Forward for EUPOL RD Congo 2009* (cfr. doc. 6831/09 - RESTREINT UE) e relativo parere.
4. Il 9 giugno 2009 il CPS ha approvato il parere del CIVCOM circa il *Options Paper for strengthened ESDP action to combat sexual violence and impunity in the DRC* (cfr. doc. 10773/09 - LIMITE UE)
5. Il 2 settembre 2009 il CIVCOM ha dato il suo accordo sul progetto di CONOPS per la proroga di EUPOL RD Congo 2009/2010 comprendente la violenza sessuale, di cui al doc. 12885/09 - RESTREINT UE.
6. L'8 settembre 2009 il CPS ha avallato il CONOPS per la proroga di EUPOL RD Congo 2009/2010 comprendente la violenza sessuale, di cui al doc. 12885/09 - RESTREINT UE.
7. Si invita pertanto il Comitato dei Rappresentanti permanenti a:
  - dare la sua approvazione sul concetto operativo (CONOPS) per la proroga della missione PESD di polizia nell'ambito della SSR e della sua interfaccia con la giustizia nella Repubblica democratica del Congo (RDC) 2009/2010 comprendente la violenza sessuale, riportato nel doc. 12885/09 (RESTREINT UE);
  - raccomandare al Consiglio di approvare il concetto operativo tra i punti "A" della sessione del 21 settembre.